

# El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES.  
Teléfono número 7.

Redaccion, Administracion e Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajo y calle de San Gregorio, 25.

SUSCRICION PARA PAMPLONA.	
Un mes . . . . .	1'25 pesetas.
Tres meses . . . . .	3'50 . . . . .
Seis meses . . . . .	6'75 . . . . .
Doce meses . . . . .	12'50 . . . . .

ULTRAMAR.	
Seis meses . . . . .	15 pesetas.
Doce meses . . . . .	25 . . . . .

PAGO ADELANTADO.

La no devolución del periódico por los suscritores de fuera de la capital indica que continúa el abono.

SUSCRICION PARA FUERA DE PAMPLONA.	
Tres meses . . . . .	4 pesetas.
Seis meses . . . . .	7'50 . . . . .
Nueve meses . . . . .	11 . . . . .
Doce meses . . . . .	14 . . . . .

EXTRANJERO.	
Tres meses . . . . .	11'75 pesetas.
Seis meses . . . . .	23 . . . . .

PAGO ADELANTADO.

Pamplona 11 de Junio de 1895.

## ¡Abajo la ciencia!

Este grito sale hoy día de la garganta de muchos socialistas prácticos. El socialismo llamado de la cátedra va de capa caída y está acusado de haber hecho quiebra en todas sus empresas. Jactábanse los catedráticos de la secta de resolver el arduo problema haciendo de la exclusión de las creencias religiosas la base de su sistema. Pero, los apetitos no se curan de las palabras huecas y las recetas de aquellos catedráticos fueron recibidas primero con reproches, y; después con protestas.

El proletariado y el capital que vivieron durante muchos siglos en buena armonía, merced á la caridad cristiana, se vuelven ahora la espalda y se enseñan los dientes, porque la revolución ha roto el lazo que los unía; porque los ideales de la existencia que antes mantenían los espíritus en continua tensión hacia las alturas ya no saben volar, sino arrastrarse por la miserable tierra.

Una vez quitada la cruz entre el rico y el pobre, no queda más que el desconsolador egoísmo.

Se traduce el egoísmo que informa á los directores de la masa socialista en una porcion de hechos, entre los cuales merece citarse á los lectores de EL ECO DE NAVARRA el siguiente, por el que se comprende que el socialismo militante es refractario á toda organización, de las que aconsejan los catedráticos de la secta.

En Francia se ha formado un sindicato de los empleados y trabajadores de los caminos de hierro, sindicato que tiene además su consejo de administración, porque, es claro, cuando se quiere que una cosa esté ordenada no hay más remedio que ponerle ordenadores. Este sindicato amenazó con una huelga, lo cual para Francia era un caso grave, pues además de poner en próxima tentación de motín á centenares de miles de hombres, produciría una paralización repentina de la vida comercial y aun social de incalculables consecuencias. El gobierno francés se dió por avisado y ha presentado una ley al Parlamento que se cree dotada de eficacia para prevenir el golpe. Esto ha embrollado algun tanto el juego del sindicato y el del consejo de administración, donde las opiniones deben andar divididas. El caso es que uno de sus miembros, M. Pierson, acaba de publicar un comunicado, tirando de la manta y sacando á relucir los trapos del directorio obrero. La experiencia ha acabado al fin por enseñarle que los que están á la cabeza de los sindicatos «tratan de hacer su negocio sin pensar en los intereses de los obreros». Así lo dice textualmente. Es de notar este pasaje de su comunicado: «No era posible que yo contemplase sin vivas inquietudes, la preparación y la organización de una nueva huelga general é internacional de los caminos de hierro. Después de la votación obtenida por fraude en el Congreso último, el secretario general M. Guerard es hoy árbitro de la situación y puede decretar la suspensión del trabajo en toda la red francesa. Esta perspectiva me espanta porque conozco sus intenciones. Además las compañías aprovecharán este eclipse evidentemente pasajero para despedir á veinte ó treinta mil pobres camaradas creyentes, que serán los que paguen los gastos de la guerra. He aquí por qué me creo en el caso de presentar mi dimisión.»

## Reunion de Secretarios.

Segun prometimos el sábado á continuación publicamos el acta de la reunion celebrada en esta capital por los Secretarios del partido de Pamplona.

En Pamplona á diez y nueve de Mayo de

mil ochocientos noventa y cinco previamente convocados por D. Agapito Goñi, Secretario del Excmo. Ayuntamiento de esta capital, se reunieron en la Casa Consistorial de la misma, don Casiano Diaz, Director de *El Auxiliador* don Domingo Yaben, Secretario del Ayuntamiento del Valle de Araquil, don Félix Otamendi, del de Ergoyena, don Juan Erviti, del de Echarri aranáz, don José Miguel López del de Iturmendi, don Florencio Yoldi, del de Olazagutia, don Bautista Goñi, del de Bakaicoa, don Miguel Goicoa, del de Villava, don Victoriano Echeverría, del de la Cendea de Galar, don José Antonio Goñi, del de la de Ansoain, don Francisco Iñarra, del de Olabar, don José Larreta, del de Zabálza, don Juan Mendizabal, del de Belascoain, don José Goicoechea, del de Ezcabarte, don Mariano Echeverría, del de Gulina, y don Nicolás Ilarregui, oficial de la Secretaría del Excelentísimo Ayuntamiento de esta Capital.

Abierta la sesion, bajo la presidencia del Sr. don Agapito Goñi, dió éste cuenta de que se habian escusado de la asistencia á esta reunion por impedirselo sus ocupaciones, y manifestando su conformidad con los acuerdos que se tomaran por la Asamblea de Secretarios del Distrito á los cuales se adherían incondicionalmente, los señores don Robustiano Larrea, Secretario del Ayuntamiento de Puento la Reina, don Domingo Alzpu, del de Legarda, don Zacarias Zubieta, del de Lecumberri, don Justo Barbería, del de Imoz, don Ramon Huarte, del de Irañeta, don Tomás Saenz, del de Lanz, don Pablo Erburu, del de Odieta, don Felipe Riezu, del de Obanos, don Joaquín Barber, del de Lacunza, don Manuel Egúizquiza, del de Araiz, don Fermín Mendia, del de Ciordia, don Eugenio Simon, del de Huarte Araquil, don Luis Hualde, del de Arbizu, don José Garro, del de Vidaurreta y don Raimundo Ollacarizqueta, del de Ochovi.

Acto seguido expuso el Sr. Presidente que el objeto de la reunion no era otro que el de tratar de asuntos concernientes á la organización de la clase, pudiendo por lo tanto exponer todos los presentes sus ideas y opiniones con entera libertad, pues los términos en que estaba hecha la convocatoria daban lugar y derecho para ello.

Como asunto primordial señaló el referente al Proyecto de Ley creado de la carrera del Secretariado, presentada al Senado con dictamen favorable, y después de recomendar como el elemento más valioso la union de los esfuerzos de todos para el logro de las aspiraciones de la clase, y de condenar el optimismo y pesimismo que no obstante resultar antagónicos producen el mismo desastroso efecto de conducir á la inercia y apatía, dió frases de gratitud hacia el señor don Casiano Diaz, director de *El Auxiliador*, que, no solo se habia dignado concurrir á la Junta, sino que habia destinado todo entero el número último de su publicación á ocuparse del asunto del Secretariado.

Concedida la palabra á los señores congregados, y leídas que fueron varias cartas que estos presentaron, del señor director de *El Correo de Madrid* y las que obraban en poder del Presidente de la misma precedencia, remitidas por los secretarios de Estella y Mañeru, referentes todas ellas al estado en que se hallaba el dictamen del Senado sobre el Proyecto de Ley creando la carrera de Secretario, y conveniencia de que se recomendará su pronto y favorable despacho, se adoptaron, después de una detenida y amplia deliberación, los siguientes acuerdos:

1.º Declarar que los Secretarios de los Ayuntamientos del Distrito de Pamplona se hallan conformes con el Proyecto de Ley presentado en el Senado, absteniéndose por ahora de hacer observaciones al mismo y concretándose á hacer notar que el párrafo referente á incompatibilidades de la base 6.ª se halla en oposicion con lo prevenido en el art. 139 de la Ley de Instruccion Pública, que permite á los maestros de escuelas incompletas y á los de completas en localidades menores de 700 almas ejercer el cargo de Secretario.

2.º Crear desde luego la Junta de Distrito que se compondrá de un Presidente, 6 vocales y un Secretario, para cuyos cargos fueron designados los señores siguientes: Presidente D. Agapito Goñi, Secretario del Excmo. Ayuntamiento de esta capital: Vocales don Miguel Goicoa, del de Villava, don José Antonio Goñi, del de la Cendea de Ansoain, don Victoriano Echeverría, del de la de Galar, don Domingo Yaben del valle de Araquil, don José Goicoechea, del de Ezcabarte, y don Juan Erviti, del de Echarri aranáz; y Secretario don Nicolás Ilarregui, oficial de la Secretaría del Excmo. Ayuntamiento de esta capital.

3.º Dirigir atenta carta al Excmo. Sr. Marqués del Vadillo, Subsecretario del Ministerio de la Gobernacion, á los señores senadores por esta Provincia, y en su día, á los señores diputados á Cortes, rogándoles se interesen cuanto les sea posible á fin de conseguir que dicho Proyecto de Ley sea aprobado.

4.º Consignar y comunicar un voto de gracias al Excmo. Sr. Conde de la Romera y demás señores de la Comision firmantes del Proyecto citado.

5.º Hacer extensivo este voto de gracias á los señores Director del *Consulador de Ayuntamientos*, del *Correo de Madrid*, y del *Auxiliador* por sus trabajos en pró de los Secretarios; y

6.º Que la Junta nombrada se ponga de acuerdo con las de los demás Distritos de esta Provincia á fin de convocar á todos los Se-

cretarios de la misma á una reunion general que deberá celebrarse en esta capital en la primera quincena del mes de Julio próximo, con el objeto de nombrar una Junta Provincial.

De todo lo cual se extiende la presente acta que firma el Sr. Presidente conmigo el Secretario de que certifico.—*Agapito Goñi*, Presidente.—*Nicolás Ilarregui*, Secretario.

## Las inundaciones en la Montaña.

Echalar 8 de Junio de 1895.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mio y de mi consideracion más distinguida: Atónito, confuso, ante los tristes sucesos que el extraordinario temporal ha desatado en esta villa y sus inmediaciones, y sintiendo como si aún retumbaran sobre nuestras cabezas las continuas detonaciones del trueno y la desencadenada furia de la tempestad borrascosa, quisiera dar á Vd. una sucinta idea de ellos, aun cuando mi atascado entendimiento no pueda darle la lucidez de colorido y sombreado que le son propios, por si juzga merecer ocupar un lugar en su periódico.

El día segundo de Pascua de Pentecostés, 3 de los corrientes, principió por caer á la tarde algunos chaparrones de agua, continuando hasta las diez de la noche, poco más ó menos, en que parece se citaron á la union todos los elementos meteorológicos para descargar una lluvia torrencial en escala tal que sin punto de reposo alguno duró hasta la una de la madrugada, aterrizando al vecindario, pues há muchísimos años no han conocido en este país un temporal tan deshecho. A dicha hora parece como si alguien hubiera acudido á apretar las válvulas, pues la tempestad indicaba menos violencia.

Una manga de agua y granizo, Sr. Director, con todo su aparato de truenos y relámpagos era la causa de tal fenómeno.

Seguimos en esta situacion hasta el amanecer del día 4 en que, con pocos compases de espera, volvieron de nuevo los chubascos y se desbordaron los rios y regatas por donde ya la noche anterior habian saltado.

Así continuó hasta el día 5 por la mañana que, si bien lloviendo, no tan torrencialmente como hasta entonces, nos echamos á la calle, ansiosos de vernos unos á otros los vecinos; pero ¿qué se veía? Destrozos por todos lados. Casas vi en que entrando las aguas de un lado salian por el opuesto, cogiendo y llevándose cuanto en las bajeras encontrara. Otras rodeadas por sus cuatro lados de agua en más de un metro de altura; otras en que los ganados se encontraban nadando en sus mismos establos, si es que no los arrastraban las aguas, y aun alguna, tambien, que le han robado parte de sus cimientos.

Llegadas las tres y media de la tarde del mismo día arrecia de nuevo el temporal, cayendo agua como si todos los elementos acaudados se hubieran conjurado y principia de nuevo la inundacion, rebasando todo lo rebasable y envalando calles, plazas, caminos, casas y todo punto donde alcanzara el elemento destructor, sin que los vecinos pudieran auxiliarse, tal era el aislamiento á que quedaban sujetos.

Estal el pánico entre estos morigerados y ejemplares habitantes de esta villa que, se puede decir se hallan todos en completo estado de atonía. Hay moradores que por precaucion han desalojado sus viviendas en particular por las noches.

Si le dijera á usted, señor director, que los rios han salido de madre, ó se han desbordado, creo no sería ni aun pintar con brocha gorda la idea de la realidad, así que más próximo á esta será decir que rios, regatas, puentes y cuantos puntos despedían aguas, todos se han unido y enlazado en las partes bajas del país, buscándose unos á otros, y formando de esta suerte extensos lagos torrenciales, sin que pudiera recabarse donde principiaban ni donde desaguan, pues todo se veia igual arrastrando sus impetuosas aguas las cosechas del pobre labrador con toda su tierra, animales, paredes de propiedades, tapias, alcantarillas y puentes, corpulentos árboles arrancados de cuajo y cuanto á su paso encontraba, pero todo con una rapidez vertiginosa. En unos puntos ha arrastrado en tal forma la tierra que lo que antes eran hermosas piezas de labor, han quedado hechas hoya descarnada. En otras, por el contrario, ha sido tal el aglomeramiento de materias que las piezas se han convertido en monton de piedra ó cascajar.

Apenados aun estos vecinos con desgracia tanta, se ignora cuánto hayan arrastrado las aguas, pero tal vez den cuenta mejor los pueblos ribereños que siguen de esta al Bidasoa, como Vera, Enderluz y Behobia, quienes tambien tendrán que contar.

Cabe la satisfaccion de poner un punto blanco y estrellado entre tanto negro, pues apesar de tanta descarga no hay que lamentar desgracia personal alguna.

Antes de terminar, es un deber manifestar la gratitud que merece este Ayuntamiento que desde el principio de la tormenta vino desplegando cuantas medidas creían procedentes para infundir entre los habitantes el ánimo moral como material ante los peligros y haciendo alumbrar desde la primera noche hasta la fecha que continúa los puntos más peligrosos.

Los perjuicios ocasionados por el meteoro creo, aunque mis conocimientos no llegan para ello, no exajerar, fijando en cinco mil pesetas lo que el Ayuntamiento necesitará para reponer en su estado normal las calles, caminos, alcantarillas, murallones, etc., desatrazados, y en cuanto á los perjuicios ocasionados á particulares si los ascendemos á sesenta mil pesetas, estoy persuadido que habrá vecinos que quieran ascenderla esa cantidad á un tercio ó una mitad más.

Dispenseme, señor director, la molestia que con ello le ocasiona, se reitera su afectísimo amigo y atento S. S. q. b. s. m.—X.

## Revista.

El acontecimiento de estos días ha sido la llegada á Pamplona de una locomotora con *cachuetas*.

Ver cruzar por las calles una locomotora cargada de *cachuetas*, causa verdadera sorpresa; vale tanto, como si viéramos cruzar por las calles de esta ciudad una galera cargada con azucarillos ó merengues.

La locomotora despidió calor y humo; y de templadas esas *ampollas* que es preciso apretarlas con los dedos para que revienten y salga la almendra; en fin, que están *calentetes*, tal y como las comen los aficionados en el país que se las vió nacer, en Alicante.

La chimenea lleva banderas y en el centro un Santo, protector sin duda de la máquina y del hombre que ejerce funciones de jefe de estacion, de conductor y de Empresa explotadora.

Apesar del fuego y del humo la locomotora está arrastrada por fuerza animal.

Cuando se pone en marcha, los muchachos que no tienen cinco céntimos la siguen, y los que poseen dos cuartos la paran para hacer la compra.

Es un aparato bonito que todos contemplan, pero sospecho que no hará los *huesos duros* en Pamplona.

La novedad ha producido la venta del artículo; el día en que aquella concluya, no hay quien compre un *cachuet*, y... con la música, digo con la locomotora, á otra parte.

En *La Tradicion Navarra* del domingo me encuentro con que el dueño de un café de París ha comprado un buey que pesa 1.047 kilogramos.

Es un verdadero buey; porque ¡cuidado si es necesario comer cosas, para llegar á pesar cerca de 80 arrobas!

A menos que no lo hayan cebado con perdigones solo.

En fin, que por donde quiera que se le mire es un *señor* buey, el buey que crió el Mr. Signout.

Ya saben los infelices maestros de la provincia de Málaga que, segun cuenta un periódico, andan disfrazados por las calles de agujas de hacer media, á dónde tienen que ir para engordar.

Porque si esperan á que los *buenos deseos* del actual ministro de Fomento se conviertan en garbanzos, para días están flacos; ya pueden retirarse á esperar al monte Aventino.

El *Heraldo de Madrid* publicó el viernes esta noticia:

«Un comerciante de París, en un solo envío, acaba de recibir 6.000 aves de paraiso, 300.000 pájaros de diversas especies procedentes de las Indias Orientales, y 400.000 colibris. Además de éste, otro ha comprado 40.000 aves de América y 100.000 de Africa.»

¡Eche usted pájaros!

A cualquier cazador de *vareta* lo primero que le ocurre es pensar en las libras de liga que se habrán necesitado para coger esas *setenta mil quinientas docenas*.

¿Y á qué creen ustedes que destinan esas 860 mil aves los comerciantes de París? ¿A la cazuela?

Pues, no señor; las destinan para adornar sombreros de señora.

De manera que mientras nosotros tenemos para hacer el *gran viaje* la enfermedad del cólera, del trancazo, de las viruelas, &c., los pájaros tienen la enfermedad de la moda, de los sombreros y de las señoras.

Yo creia que de todos los pájaros el más simpático era la golondrina, y sin embargo, siendo tan sensible el bello sexo, observo que en algunas *tocas* los usan para adorno.

La moda se impone. ¡Pobres pajarillos!

Un periódico de Madrid, llegado el domingo á Pamplona, traía un grabado que más parecía un besugo con alas que un pájaro; pues bien, aquél era un aparato para *volar* inventado por D. Emilio Abés, de Málaga.

Segun parece, el autor se ha propuesto construir veinte de aquellos pájaros para que se metan en ellos veinte amigos y salir en bandada á dar la vuelta al mundo por los aires.

El malagueño pide proteccion al *Heraldo de Madrid*.

Por cierto que yo recuerdo que en una población importante de Navarra se hizo un ensayo por un paisano nuestro.

Armado del aparato de su invencion, que por cierto tenia grandes alas, se fué con varios admiradores á un huerto, subióse á un peral y desde la última rama se lanzó en el aire... y, afortunadamente, cayó sobre el

suelo que estaba recién regado aplastando muchas lechugas y causándose leves contusiones.

En la misma localidad otro individuo inventó otro aparato para volar que, según me es cribado, era de acero.

Ignoro si llegó a hacer las pruebas, pues pretendía realizarlas por el aire al propio tiempo que el malogrado Peral por el agua.

Yo estoy con Bremond: «Las tejas son la línea divisoria entre el hombre y el pájaro.» De todas maneras, si D. Emilio el malagueño consigue su objeto, que me guarde un aparato.

Después de muchas instancias vino a Pamplona a pasar 15 días, un título madrileño y político influyente.

Habían pasado 12 días y la lluvia le había tenido encerrado en casa.

—¿Qué país está!— dijo.  
—Calle Vd., señor marqués; mi mujer y yo estamos avergonzados de lo mucho que llueve.

Ayer le decían a un paraguitero:  
—Mes y medio lloviendo, se va usted a hacer rico.

—No lo crea Vd. Es cierto que los parroquianos compran paraguas, pero las parroquianas no compran ni una sombrilla.»

Es verdad que estos dos cuentos son viejos, pero difícilmente se encontrará otra ocasión más oportuna.  
¡Qué llover!

José.

Juegos florales en Vera.

El concurso de literatura euskara que anualmente se verifica bajo los auspicios del ilustre euskarólogo Mr. Antoine d'Abbadie, del Instituto de Francia, se celebrará este año en Vera los días 3, 4 y 5 de Agosto.

Los que deseen tomar parte en dicho concurso deberán remitir sus trabajos para el 1.º de Julio al señor Lasserre, librero, rue Gambetta, Bayona.

Un makilla y 80 francos se concederán al autor de la mejor balada sobre el martirio de la jóven Magdalena Larralde, de Sara, que fué guillotínada en San Juan de Luz, víctima de su fé cristiana.

He aquí el asunto de la balada de 50 á 60 versos:

Magdalena Larralde, de Sara, no sabiendo dónde hallar un sacerdote en el nefasto año de 1793, fué á Vera (Navarra) para confesarse. Los franceses hacían entonces la guerra contra los españoles; y á su regreso, ella fué de tenida como espía, por los soldados franceses que vigilaban la frontera. El oficial, conmovido por el peligro que esta jóven de 17 años corría diciendo la verdad, insistió al tomarle declaración, para que dijera no haber ido á Vera, sino para ver á una amiga; pero Magdalena se empeñó en no mentir. Pinet, que mandaba entonces, ordenó que se la guillotínara para que sirviera de ejemplo. Magdalena marchó al suplicio cantando la Salve Regina y pereció por no ofender á Dios con una mentira.

Correspondencia.

CARTA DE MADRID.

9 DE JUNIO DE 1895.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA

Lo que se dice.

Ha sido el día de hoy uno de los más aburridos y escasos en noticias de la temporada.

Sin nuevas noticias de Cuba; desiertos los círculos políticos, porque la gente ha preferido asistir á las recepciones del señor Asensi, en la Academia de la Historia y del señor Isern en la de Ciencias morales, apenas se ha hablado más que de la cuestión de los vinos y de los impuestos que han de compensar la baja en los consumos.

En el salón de conferencias solo estaban ocho ó diez diputados, de esos que no faltan nunca, y cuatro ó seis periodistas de los que van allí á dar noticias en vez de recogerlas como sucede en días normales.

Hablábase entre ellos de una enmienda que presentarán los señores Junoy y marqués de Montroig, después de haber conferenciado con una comisión de refinadores de petróleo de Barcelona, Sevilla, Palma y otros puntos. Las refinarias hoy existentes son veinte, te, que representan unos 60 millones de pesetas, y sus propietarios creen que resultarían muy perjudicados si se recargaran los derechos de consumos sobre ese líquido.

A esto objetaba un diputado vniculor que realmente no existen en España refinarias de petróleo, sino depósitos del mismo, como lo prueba el que existe una clase en América llamada Spanish Oil; tal como este llega á España, decía este diputado, se entrega al consumo.

Los jueces municipales.

El asunto de las ternas puede darse por terminado. El ministro de Gracia y Justicia ha nombrado para Madrid diez jueces municipales, de los cuales nueve son magistrados ó jueces excedentes y uno, el señor Linares Astray, aspirante á la judicatura.

Se ha cumplido, pues, la ley orgánica y la R. O. del señor Montero Rios, por cuyo cumplimiento quiso velar el señor conde de Romanones.

Consejo breve.

Esta tarde se dijo que rompiendo la costumbre no habría Consejo de ministros por tener que acudir el Sr. Cánovas á la Academia de la Historia de la cual es Presidente, al acto de recepción de académico del Sr. Asensi.

En efecto, el Sr. Cánovas asistió á la recepción citada, y se dijo que el Consejo por este motivo se celebraría á las 6 y media, hora en que habría terminado el acto de la Academia pero á las cinco algunos periodistas observamos que los Sres. Castellanos, Tetuan y Azcárraga entraban en la Presidencia habiéndolo hecho anteriormente el Sr. Cánovas.

Tres cuartos de hora duró la conferencia

(que á esto se redujo lo que se supuso, el Consejo) y á la salida hubieron de decirnos que se había hablado del modo de ultimar los detalles de embarco de los 10 batallones que marchan á Cuba.

El Sr. Azcárraga manifestó minuciosamente la distribución que había dado á las fuerzas y la órden que ha hecho transmitir para que el día 17 estén preparados para la marcha.

El deseo del Sr. Azcárraga es que el día 18 comience el embarque y al efecto se comunicó á la Compañía Transatlántica la cual contestó que procurará tener listos los barcos para dicho día; pero desde luego se compromete á que el día 20 comience el embarco, pudiendo haberse terminado en 5 ó 6 días el de todas las fuerzas.

A su llegada á Puerto Rico recibirán la órden del punto donde han de finalizar su viaje, pues esto ha de hacerse de acuerdo y bajo la dirección del general Martínez Campos.

Después se ocuparon del actual estado de la discusión de los presupuestos.

Después de terminar el Sr. Cánovas, fué á Palacio á dar cuenta á la Reina de lo acordado.

En el Senado.

Seguramente no expondrá mañana en el Senado su anunciada interpelación el Sr. González (D. Fernán) sobre el proceso del capitán Clavijo, porque, me ha manifestado esta tarde el ministro de la Guerra, que aún no han sido remitido á aquel alto Cuerpo el proceso pedido por el citado senador.

MENCHETA.

Gacetas.

El Sr. Marqués del Vadillo nos dice en carta fecha 8: que tan pronto como leyó en EL ECO la gaceta referente á la conducción del correo en el mixto de las 10 y media de la mañana, escribió al Administrador de Correos de Pamplona y al Director del ramo para que se acceda á los deseos expresados.

Prestos pedirá alegar la Compañía del Ferrocarril del Norte para no traer correo en el tren que, procedente de Alsásua, llega á Pamplona á las diez y media de la mañana; pero no puede alegar dificultad alguna para conducir la correspondencia de Pamplona á Zaragoza en el tren de la madrugada porque este es de servicio permanente, y antes se llevaba, según nos dicen, correo en un tren idéntico.

Este servicio de madrugada de Pamplona á Zaragoza es importantísimo, y lo reclama el comercio; y como en ello están interesados el señor Gobernador civil, que es de Tudela, y los diputados á Cortes por la Rivera, señores Gurrea y Guelbenzu, y diputados forales señores Yanguas y Elorz, esperamos que unidos á los señores Marqués del Vadillo, Sanz y Campion, gestionarán esta mejora.

Sabemos que el activo y celoso Administrador principal de Correos de esta provincia, don Laureano Casalá, ha oficiado á la Dirección general de Comunicaciones proponiendo se haga el servicio del correo en el tren mixto para Zaragoza, que sale de Pamplona á las cuatro de la madrugada, con lo cual tanto ganarían los pueblos de la ribera.

También sabemos que el señor Casalá, llevado de sus buenos deseos de servir los intereses del público, ha insistido en la conveniencia de que la correspondencia de Madrid venga por el Norte, en el tren mixto que tiene su llegada á esta capital á las diez y media de la mañana.

Mucho agradecemos esta buena voluntad del señor Administrador de Correos y esperamos que la Dirección de Comunicaciones estime ó acepte como hechas las observaciones de dicho funcionario, tan conformes con las necesidades y aspiraciones, en el asunto, de los muchos pueblos interesados en las innovaciones de que se trata.

De aquí en adelante el sexto batallón peninsular, al cual pertenecen muchos soldados que fueron de esta guarnición, llevará la denominación de Baza.

Para formar parte del batallón expedicionario de Gerona contribuirá con 12 soldados el de la Constitución.

Se ha ordenado que los reclutas del último reemplazo, á quienes las Comisiones provinciales hayan variado la calificación después del sorteo, y les hubiera correspondido servir en cuerpos armados por razón del número obtenido, continúen con licencia ilimitada los que se hallasen en esta situación, y que pasen á ella los que estuvieran en filas.

Se ha dispuesto que todos los hijos de oficiales voluntarios de la libertad, cuyos padres hayan servido durante la guerra civil, sean considerados como hijos de militares para los efectos del límite máximo de edad para ingresar en las Academias.

La primera noticia que dimos diciendo que el regimiento de América era el designado en esta guarnición para ir á Cuba, ha resultado exacta. Los periódicos de Madrid, incluso los militares, que digieron era el regimiento de Asia, equivocaron los nombres.

El regimiento de América recibió anteayer órden telegráfica de disponerse para marchar, debiendo estar en Santander el lunes próximo, 17 del actual.

Los soldados y clases del citado regimiento formarán el batallón expedicionario á Cuba, que llevará el nombre de primer batallón y para reorganizar el segundo batallón recibirá: 127, del primero, sesenta de la Constitución, 72 de Cantabria, 72 de Bailén, 72 de Sicilia, 68 de Valencia, 38 de cazadores de Madrid, 38 de cazadores de las Navas y uno de Llerena, uno de Barbastro y uno de Alba de Tormes.

El primer batallón llevará su bandera y cada una de las 6 compañías de que se compondrá constará de un capitán, tres primeros tenientes, un segundo teniente, 5 sargentos, 8 ca-

bos, 4 cornetas, 4 soldados de primera y 129 de segunda, cuya fuerza se completará hasta el número de 900 hombres, de que ha de constar el batallón, con soldados y clases procedentes de cuerpos de la región, que no marchan á Cuba. La plana mayor se compondrá de un teniente coronel, dos comandantes, un capitán ayudante, otro cajero, dos médicos, un capellán y un oficial abanderado.

No llevarán tambores ni música, puesto que quedarán con el 2.º batallón, el cual se reorganizará en la forma que hemos dicho.

Los soldados llevarán dos trajes de mecánica, y puesta la guerrera hasta el punto de embarque.

El domingo se hicieron en la Caja Municipal de Ahorros 53 impositones por valor de 2.699'50 pesetas y 18 devoluciones que importaron 2.687'44.

Hace ya cerca de un año llamamos la atención de los agentes municipales sobre la costumbre de colocar tiestos sobre el barandado de los balcones, costumbre que ofrece peligros para el transeunte, que se halla expuesto á recibir cuando menos lo piensa un tiesto en la cabeza.

A pesar de aquella excitación las cosas continúan en el mismo estado y el peligro para los transeuntes subsiste.

Volvemos, pues, á llamar la atención sobre el asunto.

Dice «El Semanal» de Vitorio:

«El descarrilamiento ocurrido el otro día en el ferrocarril del Norte, entre Zumárraga y Beasain, pudo tener más terribles consecuencias que el de Quintanilleja si en Alsásua no se hubiera agregado al tren, fuera de composición, mucho material vacío con destino á Irún.»

«Es extraordinaria la exportación que se está haciendo á Francia de jacas de nuestro país, pagándose á muy buenos precios. Se lo avisamos á los ganaderos y propietarios de esa clase de caballos.»

El Prior de la Hermandad de la Pasión, don Francisco Seminario, ha dirigido una circular á los hermanos de la cofradía para que asistan, como en años anteriores, á la procesion del Santísimo Córpus Christi.

Los cazadores de Pamplona han redactado una exposición, que irá suscrita por centenares de firmas, según un periódico local, pidiendo al señor Gobernador civil que la ley de caza se cumpla en todos sus extremos para no ver defraudadas las esperanzas de los que cumpliendo lo prevenido pagan senjos duros por dedicarse á su diversion favorita.

Nos parece bien la determinación de los cazadores de esta ciudad, y esperamos confiadamente que por el Sr. Gobernador y por la guardia civil se cumplirán sus deseos, redoblando, aun más de lo que lo hacen, su reconocido celo por el cumplimiento de la ley de caza.

La guardia civil de Larrasoaña ha capturado en el pueblo de Erro, á Matias Allué, el que se hallaba reclamado por el Juez de Instrucción por el delito de violación.

Anteayer á las 9 de la mañana fué herida la jóven Clara Andueza, vecina del pueblo de Orcaín, siendo el agresor su vecino Marcos Reclusa que quedó á disposición del Juzgado.

En un corral distante un kilómetro del pueblo de Azcárate se han encontrado ahogadas 68 cabezas de ganado lanar, propiedad de don Isidro Arrizubieta.

El hecho ha extrañado á todo el vecindario, pues jamás han conocido llegar el agua hasta dicho corral y por eso no tomaron la precaución de sacar el ganado.

Don Félix Imáz Cilbeti que desempeñaba interinamente el cargo de Secretario del Ayuntamiento del valle de Lónguida, ha sido nombrado jen propiedad.

Por la Inspeccion de vigilancia se ha dado cuenta al Juzgado municipal de un individuo que maltrató de palabra y obra á Francisca Torres.

El agente Lizoain intervino en el asunto y avisó al médico forense.

El trigo se cotiza en Sangüesa á 4'12 pesetas robo; cebada 2'38; alubias 14 á 16 y vino desde 0'75 á 1'25 cántare. En Allo: trigo 4'50; cebada 3 y vino 1'25 cántare.

Y en Berbizana: trigo de secano 4'50; id. de regado 4'25; cebada 2'75, avena 2, alubias 9 y vino 1'25.

Escriben de Burgui que la explotación de maderas ha decrecido algun tanto por la baja que viene sufriendo el género desde hace dos años.

Del valle del Roncal nos dicen que la cuestión del tributo de las tres vacas, que pagan los pueblos franceses lim trofes, se ha arreglado por este año, pues, aunque con mucho trabajo, se han prestado los franceses á cumplir en el presente con el compromiso tradicional.

El primer teniente de la Comandancia de Carabineros de Navarra, D. Antonio Clavillé ha sido destinado á la de Guipuzcoa.

Ha sido ascendido á capitán nuestro paisano don Daniel Morales, primer teniente del regimiento dragones de Numan

Á la avanzada edad de 88 años ha fallecido en Lodosa la señora madre de nuestro amigo D. Antonio Baztan, gobernador de Santander.  
Rogamos al Señor por el alma de la finada

y enviamos tanto al Sr. Baztan como á su apreciable familia, la expresion de nuestro sentido pésame.

Se halla vacante la plaza de médico del valle de Gofri dotada con plaza de las por pobres y 2.250 por iguales.  
También se encuentra vacante la plaza de ministrante de Oilo.

Recomendamos la lectura del anuncio de la acreditada academia de enseñanza asociada del Colegio de San Luis.

El día 20 del actual se abrió el pago en esta Administración de Hacienda de las asignaciones á las clases pasivas que cobran por esta provincia correspondientes al mes de Junio, con lo que se anticipa once días el pago de las nóminas.  
Las clases activas cobrarán el día 30.

Con motivo de la próxima celebración del día de su Santo onomástico, ha dispuesto el Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis redimir todos los empeños menores de veinte pesetas que existan en la Caja Municipal de Ahorros de esta ciudad. Al efecto todos los que tengan papeletas de empeños, desde veinte pesetas abajo, acudirán á recoger los objetos empeñados desde el día 14 del corriente hasta el 30 del mismo.  
Y se avisa para conocimiento de los interesados.

Anteayer no hubo paseo en el bosqueillo de la Taconera por efecto del temporal de aguas que reina hace días.

Noherlesoom, por lo que se refiere á esta region anda desahogado, pues asignaba buen tiempo para el día 7, y esta es la fecha que el tiempo no ha mejorado.

En el kilómetro 26 al 27 de la carretera de Goizueta, se han desprendido á causa de los temporales reinantes 52 metros de terreno suspendiéndose, con tal motivo, el tránsito de carruajes y hasta de camiones.

También las aguas han causado grandes daños en las heredades, llevándose la corriente el puente de la Magdalena.

En el punto denominado La sloindico-Errece, jurisdicción de Lumbier, se ha encontrado el cadáver del vecino que fué de aquella villa don Fermín Bértiz y Bértiz de 78 años, que se hallaba cuidando el ganado falleciendo, según opinión de los facultativos que han reconocido el cadáver, á consecuencia de una caída que le produjo una congestión cerebral.

El Juzgado municipal de Azagra instruye diligencias contra Miguel Moreno Gurrea, por disparo de arma de fuego hecho contra su vecino Félix Medina Medina, que afortunadamente resultó ileso.

Manuel Villanueva Aróstegui vecino de Sansoain (valle de Urraul bajo) ha sido herido de un balazo en el muslo izquierdo. La herida no es de importancia y el Juzgado instruye diligencias para el descubrimiento del autor del disparo.

NINGUN específico, para curar los callos puede competir con el Callicida Escrivá. Su autor el farmacéutico don J. Escrivá, de Barcelona, (Fernando VII. 7) nos dice que durante los doce años que viene fabricándolo ha expandido mas de 3.500.000 frascos.

ENTRE LAS COSAS buenas que nos vienen de la Isla de Cuba, el Rhum Quinquina es de las mejores. Cuando la Princesa D.ª Enriqueta estuvo en la Habana quedó encantada con el Rhum Quinquina fabricado por los señores CRUSELLAS Hno. Y C.ª

único legítimo, y ya no usa otro.

Cultos.

Santo de hoy.—San Bernabé. Santo de mañana.—San Juan.

EN SAN SATURNINO.—Cuarenta horas, se expondrá S. D. M. á las seis y media de la tarde y se reservará á las ocho y media concluyendo con el Santo Rosario.

EN SAN AGUSTIN.—A las ocho de la tarde cultos al Sagrado Corazon de Jesús con el Santísimo expuesto, Santo Rosario, Meditación, cánticos y reserva.

EN SANTO DOMINGO.—A las ocho de la tarde ejercicios del mes dedicado al Sagrado Corazon de Jesús con el Santísimo expuesto.

EN SAN IGNACIO.—A las seis y media de la tarde ejercicios al Sagrado Corazon de Jesús.

EN CAPUCHINOS.—Todos los días de este mes á las seis y media de la mañana Misa conventual y ejercicio al Sagrado Corazon de Jesús con cánticos.

Charada.

Mi dos nombre de mujer, una letra la primera, y el todo, bien puede ser criado en tierra habanera.

SOLUCION Á LA ANTERIOR: A BA JO.

SERVICIO PARTICULAR DE EL ECO DE NAVARRA

(Telegramas-Mencheta).

Madrid 10 (10'55 mañana.)

Lotería.

En el sorteo de la Lotería nacional celebrado hoy en esta Córte, han correspondido los

premios mayores a los números siguientes:

10.143 (Valencia), 2.297, 4.943, 2.701, 12.326, 3.705, 6.807, 8.637, 12.612, 3.338, 12.119, 1.024, 14.921, 6.796.

Madrid 10 (11'15 mañana.)

De Cuba.

Se ha recibido un telegrama de Martinez Campos dando las siguientes noticias: El coronel Canelles encontró en Beboruco la partida de José Maceo a la que hizo dos muertos y siete heridos, cogiéndoles armamento y municiones.

Madrid 10 (11'20 mañana.)

La fuerza mandada por el teniente coronel Vasallo encontró a la partida de Sevilla que nos causó un herido. El enemigo en su huida dejó en poder de las tropas una bandera y varios efectos de guerra.

Madrid 10 (12 tarde.)

En jurisdicción de Matanzas las fuerzas de María Cristina, que vigilaban la costa entre Punta Gorda y Sabanilla, recibieron algunos disparos, que produjeron la muerte de un soldado y la herida de otro.

Madrid 10 (8 noche.)

Congreso.

Despues de algunas preguntas sin interés, algunos diputados hablan de la creacion del octavo cuerpo de Ejército, pidiendo al ministro de la Guerra el Sr. Datto que la capitalidad se establezca en Leon, de cuya opinion es tambien el Sr. Azcarate; mientras que el señor Linares Rivas la desea en la Coruña y el Sr. Montes en Granada.

Madrid 10 (8'55 noche.)

El ministro de la Guerra contesta que en lugar de Capitánías generales necesitamos dinero y armamento, y que le es preciso el informe de los cuerpos consultivos, despues de un detenido estudio para fijar la capitalidad. La Comision retira este articulo del presupuesto para estudiarlo nuevamente.

Madrid 10 (9'10 noche.)

Los ex-ministros liberales.

En la reunion que han celebrado los ex ministros liberales han acordado el que se discutan y aprueben los presupuestos como están, y despues se propondrá una ley para compensar el impuesto de consumos.

Barcelona 10 (10 noche.)

Corrida de beneficencia.

Con un lleno completo se ha celebrado en esta plaza la corrida de beneficencia. Los toros eran del Duque de Veragua y de Moruve y han resultado buenos.

Madrid 10 (11 noche.)

Los ex-ministros liberales.

En la reunion que han celebrado los ex ministros liberales han acordado el que se discutan y aprueben los presupuestos como están, y despues se propondrá una ley para compensar el impuesto de consumos.

Madrid 10 (11 noche.)

Los ex-ministros liberales.

Telegrafian de Berlin que han sido presos dos estudiantes búlgaros por haber sido acusados de un atentado contra la vida de Guillermo.

Madrid 10 (11 noche.)

Se desmiente.

Telegramas de Cuba niegan el asesinato del coronel Bosch.

Madrid 11 (12'55 madrugada)

ÚLTIMA HORA.

Lo que piensa el gobierno. El Gobierno piensa retirar del proyecto de fuerzas de tierra cien mil hombres en lugar de ochenta mil.

Madrid 11 (1'50 madrugada.)

De Cuba.

Telegramas particulares recibidos de Cuba afirman que el cabecilla Máximo Gomez ha pasado al Camagüey.

Madrid 11 (1'50 madrugada.)

Concentraci6n.

Además de los excedentes de cupo, se concentrarán para el dia 5 de Julio próximo 8.000 reclutas de un llamamiento extraordinario. La redencion durará hasta el dia 30 de Junio.

Madrid 11 (1'50 madrugada.)

Nuevo invento.

Se ha concedido privilegio de invencion por 20 años, con todos los requisitos que la Ley exige, a un aparato para la limpieza de toda clase de tuberías, aplicable especialmente al desollinado de chimeneas.

Mosáicos venecianos

Baldosas para pavimentos elaboradas con el mejor cemento Portland. Adornos de mármol comprimido y de cemento. Pilas, bañeras, veladores, peldaños y balustres.

Pidanse precios, el magnifico catálogo ilustrado y cuantos datos se de deseen a los señores

Félic Utray é Hijo.—PAMPLONA.

Advertencia. No comprar baldosas de cemento para pavimentos, sin antes ver las nuestras que tenemos a disposicion del público.

Sin competencia en licores.

La antigua y acreditada Fábrica de licores de los señores Amiel Hermanos, de Zumárraga (Guipúzcoa), considerada como Industria modelo en España por sus aparatos rectificadores de Destilacion, como inimitable preparacion de todos sus productos y única que puede competir en licores elaborados tan perfectamente como los procedentes de Lyon, Marsella, Burdeos y Paris, tanto en anisettes finos, extrafinos é imitacion al Marie Brizard, como en Chartreuse superior, perfecta imitacion al legitimo, y Raspail, Vermouth, Ginebras extranjeras, Cognacs de coupeage francés y de la acreditadísima marca «Mignot et Cie.»

Dolores de estómago,

dispepsias y gastralgias, las más rebeldes son curadas con las papeletas del doctor Soudre, preparadas por el Farmacéutico monsieur Lam dumley, Bayonne (Francia). Precio de la caja 6 y 3'50 pesetas.

Novedades musicales.

«El Principe de Asturias», paso doble para piano. «Dellcias», tanda de walses para piano. «Ecos de Miramar», recreo para canto y piano. Dedicadas respectivamente a SS. MM. el Rey, la Reina y las Srmas. Infantas.

Insecticida Gior.

Polvos infalibles para la destruccion completa de toda clase de insectos; mata las pulgas, moscas, mosquitos, cucarachas, chinches, piojos, orugas, pulgones, hormigas y hasta la polilla. Destructor Gior para matar ratas, ratones, topes, hurones, &c., &c.

Oficina Mercantil y Academia DE CONTABILIDAD

Antero Goñi, Mártires de Cirauqui, 42, 1.º Lecciones de cálculos mercantiles y teneduria de libros. Consultas sobre apertura y cierre de libros y establecimiento de la Contabilidad por Partida doble en almacenes, fábricas y comercios.

Aguas de Belascoain.

Este establecimiento de aguas sódicas bicarbonatadas, se encuentra a dos kilómetros de distancia del pueblo y el Arga baña las cercanías. Con estas aguas han recobrado la salud muchos enfermos, sobre todo los que padecen de las vías urinarias, mal de piedra ó arenillas.

Gran surtido de persianas

Acaban de recibirse de todas las dimensiones. Las que ofrece a su numerosa clientela. Papeles pintados para habitaciones. Lunas de espejo para ventanales, gran surtido de chapas de nogal y cañaba para los ebanistas.

Academia especial

DE SEGUNDA ENSEÑANZA

Las clases de preparacion para los que han ya de examinarse en el próximo Septiembre darán principio el dia 14 del corriente en la Academia asociado al COLEGIO DE SAN LUIS, Paseo de Valencia, número 15, dando en ella lecciones de todas las asignaturas de 2.ª enseñanza y completos repasos del Grado de Bachiller por los acreditados Profesores de la misma.

Se admiten internos y externos, tanto para la temporada de verano como para el curso próximo.

Darán más detalles el Director del Colegio de San Luis y D. Juan Huici, Secretario de la Academia.— Pamplona 11 de Junio de 1895.

En la barberia

de Cosme Goñi hace falta un dependiente que sepa bien su obligacion; calle de la Estafeta, número 74.

Bicicletas de ocasion.

De las mejores marcas, se venden a plazos y al contado a precios sumamente reducidos, desde 100 pesetas en adelante. Tambien las hay nuevas a precios muy económicos.

Al buen gusto.

No beber vino sin probar el de la calle de San Nicolas núm. 21; desde 15 céntimos pinta hasta 20 reales cántaro. No equivocarse, San Nicolás 21.

El que desee

ramos para la procesion del Corpus puede acudir al kiosko del paseo de Valencia ó a la Plaza de la verdura, sitio de Lorea. Los ramos se venderán desde 20 céntimos en adelante.

Venta de corderos.

El que desee comprar corderos para vida ó pique, los hay en buenas condiciones en la villa de Pitillas (Navarra). Dirigirse a Juan Mazparrote.

El conocido

ESPECIALISTA ORTOPÉDICO PEDRO PRIM

Fabrica todo género de piernas y brazos artificiales, así como aparatos ingeniosos y calzados para corregir los defectos de los miembros, muy especialmente las desviaciones de la columna vertebral, las hernias, anquilosis, debilidades y tumores de las extremidades abdominales. Cuantos lisiados se han sometido a los aparatos de este distinguido ortopédico, han quedado altamente satisfechos y agradecidos a él, y han abandonado las muletas.

Corteza

ó tán de encina superior.

El que desee comprarla puede dirigirse al que suscribe quien dispone de una buena partida así como de leña tambien de encina en tronco y rama.— Francisco Iracheta. Calle Mayor, núm. 77. Pamplona. 6-5 p

Venta de una berlina

Se vende una berlina usada muy superior y en buenas condiciones. Dirigirse a D. Andrés Sesma en Tudela, Camino de Zaragoza, 26.

Tabla de roble.

El que desee comprar la mejor tabla de roble para cuberia dirijase a D. Victoriano Echavarrri, de Olazagutia (Navarra).

Máquinas fotográficas

placas, papel, tarjetas y todo lo necesario para hacer fotografias.—Drogueria de M. Negrillos.

Cosecheros de vinos.

Hace dias os daba la enhorabuena y si os la daba, lo hacia con razon; desde hoy teneis en Pamplona el azufre liquido con el que podéis sulfatar vuestras viñas y rociar vuestras plantas y arbolado. Tendreis la ventaja de que vuestros vinos no sacarán mal gusto y los tendreis en abundancia, a la vez que la economia es grande por cuanto que tres frascos de ese azufre liquido representan más que un quintal de azufre en polvo. Cada frasco de azufre en liquido que tiene 150 gramos sirve para preparar 15 litros de agua, costando cada frasco 2 pesetas.

No perder la ocasion.

Finos y transparentes vinos secos de mesa acababan de recibirse en el almacon de La Bodega, calle de San Anton, núm. 48, y Nueva frente a las Escuelas.

Se recomiendá a los consumidores. Nota Inmejorables aguardientes anisados. Precios económicos. 9 y 11

Los fabricantes

de cuberia en Tafalla Miguel Iriarte é hijo, ofrecen a su numerosa clientela cubos y cubas de primera clase en construccion y material, como hasta ahora las han construido.

Gran taller de decoracion

DE JUAN IRIGARAY.

Navas de Tolosa, núm. 17—(Ensanche.)

En dicho taller encontrará el público gran coleccion de florones, cornisas, artesonados, cartelas, guarda polvos y una infinidad de adornos para decorado interior y exterior de edificios, en yeso, staff y carton piedra a precios baratísimos.

Tambien hay gran variedad en estatuas, bustos, columnas, &c., &c. 8-3

Camiseria de Odon Rouzaut

CALLE CHAPITELA, 24.

Siempre se hacen camisas sobre medida, con pechos lisos de pliegues y bordados moda. Hay camisas blancas hechas de todas medidas.

Camisas de verano de saten y de crudillo. Percales para camisas de color. 15-6 (a)

Fábrica de jabon

Se vende una en muy buenas condiciones, a plazos ó al contado. En la calle Mayor, número 71, tienda, darán razon. 15-13 (a)

Oro.

Cambio de monedas, billetes y cupones a los mejores cambios. San Agustín, 3, 1.º fabrica. 30-24 (a)

Gran fábrica

LA MAS ANTIGUA DE PAMPLONA de bebidas gaseosas, agua de Seltz y depósito de cerveza alemana

DE ESTEBAN SAN ROMAN

Calle de Espoz y Mina, 7—Pamplona.

PRECIOS CORRIENTES.

Por una docena de botellas grandes de cerveza alemana. . . . . 5'00 pts. Por una idem de idem pequeñas de idem idem . . . . . 2'50 »

Por una idem de idem de gaseosas . 1'50 » Por una idem de sifones grandes. . 1'50 » Soy español y no miento, no es verdad que existe ninguna fábrica de gaseosas movida a vapor en Pamplona.

Esta casa tiene sucursales en los puntos siguientes: En Estella, don Juan Galdeano, Plaza de los Fueros, núm. 12; en Puente de la Reina, don Gregorio Echevarría, calle Cerco nuevo, núm. 23; en Sangüesa, don Juan Harina, calle Mayor, comercio; en Lumbier, don Isidoro Irigoyen, comercio; en Elizondo, don Esteban Iribarren, comercio; en Iruzuñ, don Santiago Beasain, comercio; en Alsásua, don Luis Azor, almacenista de vinos la Florida; en Santesteban, don Eusebio Garraus. 15-7 (a)

Colegio

DE SANTO TOMÁS DE AQUINO 19—Mercaderes—19

Los profesores de este Colegio, comprendiendo la utilidad que puede reportar a los niños el estudio del idioma francés, especialmente a los que hayan de cursar el Bachillerato, han determinado enseñar dicha asignatura a los alumnos de la clase superior desde 1.º de Julio próximo, sin que para ello abonen otra cantidad que la que satisfacen por la primera enseñanza.

Se darán, tambien, lecciones particulares de francés y latin a precios convencionales. Profesor de francés D. Luis Monteil. Profesor de latin D. Doroteo Yoldi. 3-3 (a)

Leña de haya.

El que desee comprar leña de haya buena en rajas puede dirigirse a Andrés Aguirre, de Olazagutia. 8-8

Mapas de Navarra

en tres tamaños y obras de 1.ª enseñanza por Ibarlucea. Ley Municipal ajustada a Navarra, por Diaz. Material y libros de Escuela de todas clases. Papel y sobres para cartas y de hilo de diferentes marcas. Por mayor, papeles de fumar, en 20 marcas. Se hacen toda clase de impresos, y tarjetas al minuto. Compra y venta de valores del Estado. Cambio de oro y se compra plata lisa. Comisiones y representaciones. CASIANO DIAZ, Zapateria, 17.—Pamplona. M y J m y d 16-9

Colegio de niñas.

Bajo la direccion de la señorita doña Ramona Alegria, Maestra superior. Se dan tambien lecciones particulares. Caldereria, número 1, piso 2.º derecha. 6-3 g

# VIGOR del CABELLO del Dr. AYER

Es el mejor cosmético, hace crecer el cabello, DESTRUYE LA CASPA,

Y con su uso el cabello gris vuelve á tomar su color primitivo.

El Vigor del Cabello, del Dr. Ayer, está compuesto de los ingredientes más escogidos. Impide que el cabello se ponga claro, gris, marchito ó rasposo, conservando su riqueza, exuberancia y color hasta un periodo avanzado de la vida. Cura los humores y la comezón.

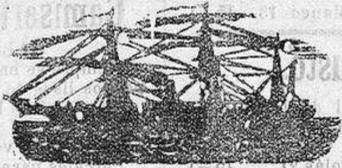
Cuanto más se usa, más rápidos son sus efectos. Medalla de Oro en la Exposición de Barcelona.

Preparado por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A.

Póngase en guardia contra imitaciones espúreas. El nombre de "Ayer" figura en la envoltura, y está vaciado en el cristal de cada una de nuestras botellas.



# SERVICIOS



## DE LA Compañía Trasatlántica de Barcelona

### Salidas del mes de Junio

Línea de las Antillas.—New York y Veracruz.—El día 10 de Cádiz el vapor «Cataluña» para Puerto Rico, Habana y Veracruz.

El 20 de Santander el vapor «Reina María Cristina» para Coruña, Habana y Veracruz. El día 30 de Cádiz el vapor «Montevideo».

Línea Comercial de Puerto Rico.—Día 3 de Santander y 4 de Coruña el vapor «Santo Domingo».

Línea de Filipinas.—El 21 de Barcelona el vapor «Isla de Mindanao» para Port Said, Aden, Singapore y Manila.

Línea de Buenos Aires.—El 2 de Julio de Barcelona el vapor «C. de Santander» para San-

ta Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Fernando Póo.—El 30 de Cádiz el vapor «Larache».

Servicios de África.—Línea de Marruecos: el 18 de Barcelona el vapor «Mogador» para Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán y Mogador.

Servicio de Tánger.—El vapor «Joaquín de Piélagos» saldrá de Cádiz los lunes, miércoles y viernes para Tánger, Algeciras y Gibraltar, retornando á Cádiz los martes, jueves y sábados.

Igualmente se expiden billetes para los viajes de venida.

Para más informes en Navarra al agente en Pamplona, Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo, 12.—Sub-agente en Tafalla D. José Rech. 10—3



# LINEA DE VAPORES CORREOS ESPAÑOLES

## LIVERPOOL, SANTANDER Y LA ISLA DE CUBA

HAWKES, SOMERVILLE Y C.ª, LIVERPOOL

AGENTES GENERALES

### SALIDAS QUINCENALES

Vapores destinados á este servicio: *Euskaró, Navarro, Gaditano, Santanderino, Gallego, Palentino y Madrileño* para la Habana, Matanzas, Santiago de Cuba, Cienfuegos, Cárdenas, Sagua la Grande, Caibarien, Nuevitas, Gibara, Guantánamo, Casilda y Trinidad de Cuba.

Las próximas salidas del Puerto de Santander, serán las siguientes:

FECHAS DE LAS SALIDAS.	Nombres de los vapores.	Puertos de destino.
1895 Junio 12	<b>SANTANDERINO</b> Capitan D. E. Luzurraga	Habana, Matanzas, Cárdenas, Sagua la Grande, Caibarien, Santiago de Cuba y Cienfuegos.
Junio 26	<b>GADITANO</b> Capitan D. F. Ulibelarra	Habana, Matanzas, Guantánamo, Santiago de Cuba y Cienfuegos.

Estos vapores no tocan en Cádiz ni Puerto Rico

Admiten carga y pasajeros de 3.ª clase á 160 pesetas uno á la Habana, 170 Matanzas; 210 Santiago de Cuba y Guantánamo, y 195 Cienfuegos.

Todos los bultos deberán llevar marcado el puerto de destino con letras de fácil comprension.

Se replica á los señores embarcadores comuniquen á esta Agencia, con la anticipacion posible, el número de efectos que deseen embarcar en el referido vapor.

Esta Agencia asegura de riesgo marítimo á los precios corrientes en plaza y se encarga de la recepcion y embarque de las mercancías que se le consignen, remitiéndola nota detallada de las marcas, número, peso bruto y neto en kilos, contenido y valor de las mercancías.

Para informes generales dirigirse á sus consignatarios, los Sres. HIJOS DE YLLERA Y C.ª, Muelle, núm. 26, Santander, ó á su subagente

en Pamplona, Juan Samaniego, Plaza del Castillo, número 8.

## CHOCOLATES Y CAFES

DE LA

# COMPANIA COLONIAL

Tapiocas, Thés

58 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor 18 y 20.—MADRID

## “LA PETITE GIRONDE,”

es el periódico de Francia que más adelanta las noticias para España. La suscripción cuesta 275 pesetas al mes haciéndose directamente en la librería de la Viuda de Aramburu, AVENIDA, 10, en San Sebastian.

## JORGE AHLEMAYER, ingeniero, BILBAO

Teléfono 438 AGENCIA INDUSTRIAL Teléfono 438 Oficinas, taller y depósito, Gran-Vía, 50

Estudios, proyectos ó instalaciones completas para las diferentes industrias Alumbrado eléctrico, transmisión de fuerza, telefonía, etc., etc.

Suministro de máquinas de vapor, calderas tubulares inexplosibles, máquinas, herramientas, y demás aparatos y materiales para la industria (poleas, válvulas, raguas portátiles, aceites minerales, grasas lubricantes, engrasadores etc.)

Todo material para instalaciones de alumbrado eléctrico, telefonía etc.

Delegacion general para España de la

## Sociedad Anónima de Electricidad

## ANTES Schuckert y Compañía NUREMBERG

Casa fundada en 1873. Capital invertido Márcoas 12.000.000.—Listas de las numerosas instalaciones efectuadas á disposicion del que las pida. d j-15



**Enfermedades Nerviosas**  
CURACION CIERTA  
POR EL  
**JARABE HENRY MURE**  
Buena félicia demostrada por 15 años de experiencias en los Hospitales de París

PARA LA CURACION DE  
EPILEPSIA - HISTERICO  
CONVULSIONES. VERTIGOS  
CRISIS NERVIOSAS. JAQUECAS  
DESENGUENES. MIGRAJAS  
CONGESTIONES CEREBRALES  
Y DE LA MEMORIA  
DIABETIS AZUCARADA  
ESPERMATOFORIA

Envío gratuito de un folleto muy interesante.  
**HENRY MURE**, en Pont-Saint-Espirit (Francia)  
VENDESE EN TODAS LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y BROQUERIAS  
Requisid las falsificaciones. Exíjase el nombre Mure.

**PERLAS DEL D. CLERTAN**  
Aprobación de la Academia de Medicina de París.

EDICACION ANTIESPASMÓDICA  
a. Perlas de Eter de Clertan. Dosis, 4 á 10 por día. (Jaquecas, cefalálgias rebeldes, accesos de asma, calambres de estómago, tendencias al síncope.)  
b. Perlas de Hoffmann de Clertan. Dosis, 4 á 10 por día. (Las mismas indicaciones que para las perlas de Eter, y más particularmente náuseas, digestiones dolorosas, indigestiones, vómitos.)  
c. Perlas de Valeriana de Clertan. Dosis, 4 á 10 por día. (Vertigos, aturdimientos, palpitaciones nerviosas.)  
Perlas de Esencia de Trementina de Clertan. Dosis, 4 á 10 por día. (Jaquecas, neuralgias faciales, ciática, lumbago.)

## NUEVA MAQUINA DE VAPOR

SISTEMA COMPOUND.

Gran regularidad—Consumo reducido—Fácil manejo y seguridad en el funcionamiento.

## NUEVA CALDERA DE VAPOR.

SISTEMA DE HERVIDORES MULTIPLES.

Seguridad completa para trabajar á altas presiones—Gran rendimiento y rapidez en la produccion de vapor—Trasporte y conservación fáciles  
Se construyen en los talleres.

## NUEVO VULCANO

de la SOCIEDAD NAVEGACION E INDUSTRIA

Para referencias y demás datos, dirigirse al Administrador de la «Navegación Industria.»—Barcelona.

# LA CATALANA

Seguros contra incendios á prima fija.

Esta gran Compañía que tiene asegurados 102 edificios á la Excm. Diputación de Navarra además participacion en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy ventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideracion que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5, principal y la comision principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo núm. 5 3.º donde se admiten seguros á prima fija.—El comisionado de principal, Sebastian Gastearrea y Egúskiza.